

इसे वेबसाईट www.govtpressmp.nic.in
से भी डाउन लोड किया जा सकता है।



मध्यप्रदेश राजपत्र

(असाधारण) प्राधिकार से प्रकाशित

क्रमांक 398]

भोपाल, सोमवार, दिनांक 26 सितम्बर 2016—आश्विन 4, शक 1938

विधान सभा सचिवालय
कार्यालय, रिटर्निंग ऑफिसर, राज्य सभा उप-निर्वाचन, मध्यप्रदेश

भोपाल, सोमवार, दिनांक 26 सितम्बर, 2016 (आश्विन 4, 1938)

मध्यप्रदेश विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के एक स्थान की पूर्ति हेतु उप-निर्वाचन

अधिसूचना

क्र. विधान-रा.स.-2016(1).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 29 की उपधारा (1) के उपबंधों के अनुसरण में, अवधेश प्रताप सिंह, रिटर्निंग ऑफिसर, मध्यप्रदेश राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा में निर्वाचित डॉ. नजमा ए. हेपतुल्ला, का स्थान, जिनकी पदावधि 2 अप्रैल, 2018 सहित उस तारीख तक थी, के समाप्त होने के पूर्व उनके त्यागपत्र देने के कारण, दिनांक 20 अगस्त, 2016 से रिक्त हो गया है, को भरने के लिए निर्वाचन आयोग के पूर्वानुमोदन से समिति कक्ष क्रमांक-2 (एम-02), मध्यप्रदेश विधान सभा भवन, भोपाल को ऐसे स्थान के रूप में नियत करता हूँ जहां निर्वाचन आयोग की अधिसूचना क्रमांक 100/रा.स.-म.प्र./3/2016 (1), दिनांक 26 सितम्बर, 2016 के अनुसरण में उक्त निर्वाचन के लिये मतदान होगा।

स्थान : मध्यप्रदेश विधान सभा भवन, भोपाल

दिनांक : 26 सितम्बर, 2016

(आश्विन 4, 1938)

अवधेश प्रताप सिंह, रिटर्निंग ऑफिसर.

OFFICE OF THE RETURNING OFFICER, COUNCIL OF STATES ELECTION MADHYA PRADESH
 Bhopal, the 26th September, 2016 (Asvina 4, 1938)

Bye-Election by the elected Members of Madhya Pradesh Legislative Assembly to fill a vacancy in the Council of States.

NOTIFICATION

No. Vidhan-R.S.-2016(1).—In pursuance of the provisions of sub-section (1) of Section 29, of the Representation of the People Act, 1951, I, AWADHESH PRATAP SINGH, Returning Officer for the Bye-election by the elected members of the Madhya Pradesh Legislative Assembly to fill the seat of Dr. Najma A” Heptulla in the Council of States, elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Madhya Pradesh, has become vacant on 20th August, 2016 by the reason of resignation, before the expiration of her term of office which was up to and including the 2nd April' 2018, hereby fix, with the previous approval of the Election Commission, the committee Room No. 2 (M-02) of the Madhya Pradesh Vidhan Sabha Bhawan, Bhopal as the place of poll at which a poll will be taken in pursuance of the Election Commission's Notification No. 100/CS-MP/3/2016 (1), dated the 26th September, 2016.

Place : Madhya Pradesh Vidhan Sabha
 Bhawan, Bhopal

Date : the 26th September, 2016
 (Asvina 4, 1938)

AWADHESH PRATAP SINGH, Returning Officer.

कार्यालय, रिटर्निंग ऑफिसर, राज्य सभा निर्वाचन, मध्यप्रदेश

भोपाल, सोमवार, दिनांक 26 सितम्बर, 2016 (आश्विन 4, 1938)

निर्वाचन की सूचना

मध्यप्रदेश विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के लिए उप-निर्वाचन

क्र. विधान-रा.स./2016(2).—एतद्वारा सूचना दी जाती है कि—

- (1) मध्यप्रदेश विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के एक सदस्य का निर्वाचन होना है;
- (2) नाम-निर्देशन पत्र रिटर्निंग ऑफिसर को या सहायक रिटर्निंग ऑफिसर को अध्यर्थी या उसके प्रस्थापक द्वारा दिनांक 3 अक्टूबर, 2016 तक (लोक अवकाश दिन छोड़कर) किसी दिन 11.00 बजे पूर्वाह्न और 3.00 बजे अपराह्न के बीच समिति कक्ष क्रमांक-2 (एम-02), मध्यप्रदेश विधान सभा भवन, भोपाल में परिदत्त किये जा सकेंगे;
- (3) नाम-निर्देशन पत्र के प्ररूप पूर्वोंक्त स्थान और समयों पर अभिप्राप्त किये जा सकेंगे;
- (4) नाम-निर्देशन पत्र संवीक्षा के लिए समिति कक्ष क्रमांक-2 (एम-02), मध्यप्रदेश विधान सभा भवन, भोपाल में दिनांक 4 अक्टूबर, 2016 को अपराह्न 2.00 बजे लिये जावेंगे;
- (5) अभ्यर्थिता वापस लेने की सूचना, अभ्यर्थी या उसके प्रस्थापक या उसके निर्वाचन अभिकर्ता द्वारा, जो अभ्यर्थी द्वारा उसे परिदत्त करने के लिये लिखित में प्राधिकृत किया गया हो, ऊपर पैरा (2) में विनिर्दिष्ट ऑफिसरों में से किसी को उनके कार्यालय में दिनांक 6 अक्टूबर, 2016 को 3.00 बजे अपराह्न से पूर्व परिदत्त की जा सकेगी; तथा
- (6) निर्वाचन लड़े जाने की दशा में दिनांक 17 अक्टूबर, 2016 को प्रातः 9.00 बजे और अपराह्न 4.00 बजे के बीच मतदान होगा।

स्थान : मध्यप्रदेश विधान सभा भवन, भोपाल

दिनांक : 26 सितम्बर, 2016
 (आश्विन 4, 1938)

अवधेश प्रताप सिंह, रिटर्निंग ऑफिसर.

OFFICE OF THE RETURNING OFFICER, COUNCIL OF STATES ELECTION MADHYA PRADESH

Bhopal, the 26th September, 2016 (Asvina 4, 1938)

NOTICE OF THE ELECTION

Bye-Election to the Council of States by the elected members of Madhya Pradesh Legislative Assembly

No.Vidhan-/R.S/2016(2).—Notice is hereby given that—

- (1) an election is to be held for one member to the Council of States by the elected Members of the Madhya Pradesh Legislative Assembly;
- (2) nomination papers may be delivered by Candidate or his proposer to the Returning Officer or to the Assistant Returning Officer at Committee Room No. 2 (M-02) of the Madhya Pradesh Vidhan Sabha Bhawan, Bhopal between 11.00 a.m. and 3.00 p.m. on any day (other than a public holiday) not later than the 3rd October, 2016;
- (3) forms of nomination paper may be obtained at the place and times aforesaid;
- (4) the nomination papers will be taken up for scrutiny at 2.00 p.m on the 4th October, 2016 at Committee Room No. 2 (M-02) of the Madhya Pradesh Vidhan Sabha Bhawan, Bhopal;
- (5) notice of withdrawal of candidature may be delivered by the candidate or his proposer or his election agent, who has been authorised in writing by the candidate to deliver it, to either of the Officers specified in paragraph (2) above at his Office before 3.00 p.m. on the 6th October, 2016; and
- (6) in the event of the election being contested the poll will be taken on the 17th October, 2016 between the hours of 9.00 in the morning and 4.00 in the afternoon.

Place : Madhya Pradesh Vidhan Sabha
Bhawan, Bhopal

Date : the 26th September, 2016
(Asvina 4, 1938)

AWADHESH PRATAP SINGH, Returning Officer.